

Česká televize
IČO: 00027383

a

Dolní oblast VÍTKOVICE, z.s.
IČO: 75125285

**DODATEK Č. 1
SMLOUVY O SPOLUPRÁCI PŘI VÝROBĚ
TELEVIZNÍHO POŘADU**

č. VYR420-00008/4234

Předmět smlouvy: změna smluvních podmínek

Cena, případně hodnota: **nelze určit**

Datum uzavření:

5.6.2020

DODATEK Č. 1 SMLOUVY O SPOLUPRÁCI PŘI VÝROBĚ TELEVIZNÍHO POŘADU

uzavřený podle § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský
zákoník (dále jen „občanský zákoník“), mezi:

Česká televize

IČO: 00027383, DIČ: CZ00027383

Kavčí hory, Na Hřebenech II 1132/4, 140 70 Praha 4

zřízená zákonem č. 483/1991 Sb. o České televizi, nezapisuje se do obchodního rejstříku

adresa pro doručování: **Televizní studio Ostrava, Dvořákova 18, 728 20 Ostrava**

zastoupená Petrem Dvořákem, generálním ředitelem

bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.

číslo účtu: 1540252/0800

(dále jen „ČT“)

a

Dolní oblast VÍTKOVICE, z.s.

IČO: 75125285, DIČ: CZ75125285

se sídlem: Vítkovice 3004, 703 00 Ostrava

zapsaný ve spolkovém rejstříku vedeném Krajským soudem v Ostravě pod sp. zn. L 14989

zastoupeno: [REDACTED]

bankovní spojení: [REDACTED]

č. účtu: [REDACTED]

(dále jen „Společnost“);

ČT a Společnost se dále společně označují také jako „smluvní strany“ či jednotlivě jako „smluvní strana“.

VZHLEDEM K TOMU, ŽE:

smluvní strany dne 06.02.2020 uzavřely smlouvu o spolupráci při výrobě televizního pořadu, č. v evidenci ČT: VYR420-00001/4234, (dále jen „Smlouva“), a berou na vědomí, že Smlouva je účinná době a za podmínek existence epidemiologické situace ve výskytu onemocnění COVID-19 způsobené novým koronavirem s označením SARS-COV-2 (dále jen „Situace“), v České republice i na území ostatních států, když orgány veřejné moci na Situaci reagují vydáváním řady restriktivních právních předpisů a opatření, omezujících zejména volný pohyb osob, zboží a služeb, např. vyhlášení nouzového stavu, nařízený zákaz shromažďování osob nad určitou hranici, vyhlášení karanténních oblastí, nařízení používání ochranných prostředků dýchacích cest apod.,

DOHODLY SE SMLUVNÍ STRANY NÁSLEDOVNĚ:

1. Pokud v důsledku Situace, ať již z důvodu právních, či faktických, nebude kterákoliv ze stran schopna řádně a včas zajistit plnění svých závazků z této smlouvy (plnění zcela nemožné či možné pouze s vynaložením neúměrného úsilí či nákladů), je oprávněna a zároveň povinna tuto skutečnost oznámit druhé straně; doručením tohoto oznámení je tato smlouva ukončena bez dalšího a žádná ze smluvních stran nemá právo na úhradu vynaložených nákladů ani na jakoukoliv jinou finanční či nefinanční kompenzaci, náhradu škody, smluvní pokutu či jiné plnění vůči druhé smluvní straně. [REDACTED]

- [REDACTED]
2. Smluvní strany se dále v souvislosti s mimořádným opatřením Ministerstva zdravotnictví č.j. MZDR 15757/2020-10/MIN/KAN ze dne 30.dubna 2020, které tvoří přílohu usnesení vlády ze dne 30. dubna 2020 č. 489, případně s jiným právním předpisem regulujícím pohyb a pobyt na všech místech mimo bydliště, bez ochranných prostředků dýchacích cest, který cit. opatření v budoucnu nahradí (dále jen „Mimořádné opatření“), dohodly, že podmínky pro uplatnění výjimek, které připouští Mimořádné opatření, zajistí a za jejich splnění odpovídá Společnost v rozsahu přímých dopadů Mimořádných opatření a ČT zajistí a odpovídá za jejich splnění v rozsahu Mimořádných opatření týkajících se výroby audiovizuálních děl.
Osobou odpovědnou za zajištění závazků Společnosti dle předchozí věty je [REDACTED]
[REDACTED] Osobou oprávněnou za ČT ke kontrole dodržování podmínek pro uplatnění výjimek, které připouští Mimořádné opatření, je [REDACTED] přičemž náklady na provádění testů RT-PCR na přítomnost SARS-CoV-2 (dále jen „Test“) umělců/účinkujících nese ČT.
 3. Smluvní strany se pro účely Smlouvy dohodly, že vyšší moci se rozumí takové události, které nastaly po uzavření této smlouvy nezávisle na vůli příslušné smluvní strany, mají mimořádnou povahu, jsou nepředvídatelné, neodvratitelné, nepřekonatelné a bezprostředně brání plnění závazků dle této smlouvy (např. válka, ať už vyhlášená či nevyhlášená, občanské nepokoje, požár, záplavy či jiné přírodní katastrofy, zemětřesení, sesuvy půdy, stávky, teroristické činy či jiná podobná nebezpečí, mezinárodní embargo mající bezprostřední dopad na možnost plnění závazků z této smlouvy, dlouhodobé přerušení dodávek energií, změna závazné právní úpravy, nepředvídatelná rozhodnutí správních, soudních či jiných orgánů apod.). Plnění se nepovažuje za nemožné, pokud ho lze provést za ztížených podmínek, s většími náklady nebo až po sjednaném čase. O zásahu vyšší moci jsou smluvní strany povinny se bez odkladu informovat, s ohledem na povahu takového zásahu. Pokud zásah vyšší moci nastal až v okamžiku, kdy již zasažená smluvní strana byla v prodlení, není vyloučena její odpovědnost za prodlení v rozsahu, v jakém není přímým důsledkem vyšší moci. Obě smluvní strany jsou srozuměny s tím, že AVD je natáčeno v době pandemie COVID-19 v prostorové působnosti a v době účinnosti restriktivních právních předpisů a opatření orgánů veřejné moci, omezujících zejména volný pohyb osob, zboží a služeb, např. vyhlášení nouzového stavu, nařízený zákaz shromažďování osob nad určitou hranici, vyhlášení karanténních oblastí, nařízení používání ochranných prostředků dýchacích cest apod.
 4. Smluvní strany prohlašují, že vymezení předmětu dodatku a ceny, případně hodnoty uvedené na titulní straně tohoto dodatku, nemá normativní význam a uvádí se zde pouze pro účely provedení uveřejnění tohoto dodatku, v registru smluv.
 5. Smluvní strany se dohodly, že informace, které jsou v dodatku Smlouvy označeny žlutou barvou, se považují za důvěrné (např. z důvodu obchodního tajemství) a žádná ze smluvních stran není bez předchozího písemného souhlasu druhé smluvní strany oprávněna tyto informace sdělovat třetím osobám, a to ani po ukončení plnění tohoto dodatku Smlouvy či ukončení tohoto dodatku Smlouvy, s výjimkou informací: (i) které ČT sama v obvyklém rozsahu sděluje třetím osobám v souvislosti s přípravou, výrobou, distribucí a/nebo propagací svého programového obsahu, k němuž se vztahuje tento dodatek Smlouvy, a/nebo v souvislosti se svou propagací; (ii) které smluvní strana poskytne nebo uveřejní na základě právního předpisu; a (iii) které smluvní strana poskytne svým odborným poradcům a/nebo jiným spolupracovníkům vázaným zákonnou

a/nebo smluvní povinnosti mlčenlivosti. Producent dále bez předchozí písemného souhlasu ČT nesmí sdělovat třetím osobám informace týkající se AVD a/nebo jeho realizace, které vejdou v jeho známost v rámci plnění tohoto dodatku Smlouvy a/nebo v souvislosti s ním. Tento dodatek Smlouvy bude ČT uveřejněn postupem podle zákona s tím, že informace označené žlutou barvou budou znečitelněny.

5. Tento dodatek ke Smlouvě nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu poslední smluvní strany. Smluvní strany se dohodly, že práva a povinnosti případně vzniklé z plnění v rámci předmětu Smlouvy ve znění tohoto dodatku, k němuž došlo před nabytím účinnosti tohoto dodatku, nahrazují závazkem vzniklým ze Smlouvy ve znění tohoto dodatku. Plnění v rámci předmětu tohoto dodatku před účinností Smlouvy ve znění tohoto dodatku se považuje za plnění podle Smlouvy ve znění tohoto dodatku a práva a povinnosti z něj vzniklé se řídí Smlouvou ve znění tohoto dodatku.
6. Tento dodatek je vyhotoven ve třech stejnopisech s platností originálu (dva pro ČT, jeden pro Společnost).

Smluvní strany souhlasně prohlašují, že si tento dodatek pozorně přečetly, že jeho obsah je srozumitelný a určitý, že jim nejsou známy žádné důvody, pro které by tento dodatek nemohl být smluvními stranami uzavřen a závazky z něj řádně plněny, a že jim nejsou známy žádné důvody, které by způsobovaly neplatnost tohoto dodatku. Na znamení toho, že s obsahem tohoto dodatku bez výhrad a ze své svobodné a vážné vůle souhlasí a že tento dodatek nebyl uzavřen v tísní ani za jinak jednostranně nevýhodných podmínek, připojují smluvní strany své podpisy níže.

Česká televize

Jméno: Petr Dvořák
Funkce: generální ředitel
Místo: Praha
Datum: - 5 -08- 2020

Dolní oblast VÍTKOVICE, z.s.

Jméno: [redacted]
Funkce: [redacted]
Místo: Ostrava
Datum: